MANUAL DE INSTRUÇÕES DVR-HM

4 /8/ CANAIS







EXPLICAÇÃO DOS SÍMBOLOS GRÁFICOS

!	Este símbolo se destina a alertar o usuário sobre a pr esença de instruções importantes de operação e manut enção (reparos) no Manual que acompanha a unidade.
4	Este símbolo se destina a alertar o usuário sobre a pr esença de "tensão perigosa" não isolada dentro da cai xa de proteção da unidade que pode ser de magnitud suficiente para constituir um risco de choque elétrico a pessoas.

AVISOS E ADVERTÊNCIAS IMPORTANTES SOBRE SEGURANÇA

1. Leia o Manual do Proprietário	Autorizada.
Todas as instruções de segurança e operação deve	9. Danos que Requerem Reparos
m ser lidas antes que a unidade seja operada.	Desconecte esta unidade da tomada confie os repa
2. Siga as Instruções	ros à Assistência Técnica Autorizada.
Todas as instruções de operação e uso.	10. Água e Umidade
3. Alimentação	Não instale esta unidade perto da água.
Esta unidade deve ser operada somente utilizando	11. Conexões
a alimentação indicado na etiqueta.	Não utilize conexões não recomendadas. Ex.:
Se você não estiver seguro sobre o tipo de fonte	Quando o cabo ou o plugue de força estiver
de alimentação da sua residência ou escritório, con	danificado.
sulte um eletricista.	12. Verificação de Segurança
4. Proteção do Cabo de Força	Após a conclusão de quaisquer serviços ou re
Os cabos de força devem ser estendidos de forma	paros a esta unidade, solicite que o técnico re
que não possam ser pisoteados ou danificados po	alize as verificações para determinar se a unid
r itens colocados sobre ou de encontro a eles.	ade esta em pleno funcionamento.
5. Limpeza	13. Peças de Substituição
Desconecte esta unidade da tomada de força da li	Quando for necessário substituir peças,
mpeza. Não utilize limpadores líquidos ou sprays.	Entre em contato com a assistência técnica au
Utilize um pano úmido para a limpeza.	torizada ou a fábrica.
6. Sobrecarga	14. Ventilação
Não sobrecarregue tomadas e cabos de extensão j	Slots e aberturas no gabinete são para ventila
á que isto pode resultar em risco de fogo ou choq	ção e para assegurar uma operação confiável
ue elétrico.	da unidade e para protegê-la contra o superaq
7. Entrada de Objetos e Líquidos	uecimento. Estas aberturas não devem ser blo
Nunca insira objetos de qualquer tipo nesta unidad	queadas ou cobertas.
e através das aberturas de ventilação, já que eles	Esta unidade não deve ser posicionada próxim
podem tocar pontos de tensão perigosa ou provoca	a ou sobre um radiador ou registro de calor.
r curto-circuito podendo resultar em identificação.	
8. Reparos	
Não tente consertar esta unidade já que a abertura	
ou a remoção das tampas pode causar exposição	
a tensão perigosa ou outros perigos. Confie todos	
os reparos somente à Assistência Técnica	

1.CONTEÚDO	5
2.INSTALAÇÃO DO HD	6
3.CONTROLES	7
3.1. PAINEL FRONTAL	7
3.2. CONEXÕES PAINEL TRASEIRO	10
3.3. CONTROLE REMOTO	11
3.4.TECLADO VIRTUAL	12
4.INSTALAÇÃO & CONEXÕES	13
4.1. Diagrama de Conexões	13
5.CONFIGURAÇÃO RÁPIDA	14
5.1. TEMPO (Data/Hora)	15
5.2. GRAVAÇÃO	16
5.3. AVANÇADO	17
6.MODO VISUALIZAÇÃO (AO VIVO)	18
6.1. INFORMAÇÕES DISPLAY	18
6.2. Display Divisões e Seqüencial	19
6.2.1. Display Tela Cheia	19
6.2.2. Multi divisões e Seqüencial	19
6.2.3. Display Câmera Disposição	19
6.3. Zoom	20
6.4. Saída Spot	21
7.OPERAÇÃO	22
7.1. MENU PRINCIPAL	22
7.2. Display	23
7.2.1. Configuração Display	23
7.2.2. Configuração Seqüência	24
7.3. CÂMERA	25
7.4. MOVIMENTO	27
7.5. GRAVAÇÃO	29
7.6. ALARME	31
7.6.1. Configuração Gravação	31
7.6.2. Configuração Alarme	32
7.6.3. Prioridade de Gravação	33
7.7. AGENDA	34
7.8. REDE	37
7.8.1.Configuração IP	37

7.8.2. E-Mail	38
7.8.3. DDNS	39
7.8.4. ETC	40
7.9.SISTEMA	41
7.9.1. Geral	41
7.9.2. Tempo (Data/Hora)	42
7.9.3. Conta	43
7.9.4. Disco	44
7.9.5. Atualizar	45
7.9.6. INFO	46
8.CONTROLE PAN/TILT ZOOM	47
8.1. PTZ Menu	47
8.2. Preset & Tour	48
8.3. Funções Customizadas	48
8.4. Câmera PTZ Modelo/Protocolo	49
9.BUSCA/ REPRODUÇÃO	51
9.1. BUSCA	51
9.2. Log Lista e Busca por eventos	52
10. BACKUP	53
10.1. Memória USB	53
10.2. REPRODUÇÃO DO BACKUP	54
10.3. GERAÇÃO DE ARQUIVOS EM .AVI	55
11. ACESSO REMOTO (Web Browser)	56
11.1. INSTALAÇÃO DO ACTIVEX – WEBSERVER	56
11.2. ACESSO WEB BROWSER	59
11.2.1. Controles Web Browser	59
12. ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS	64
13. LISTA DE HD COMPATÍVEIS	68
14. SUPORTE AO USUÁRIO	69
14.1. ATENDIMENTO	69
14.2. ATUALIZAÇÕES	69

1. CONTEÚDO

A embalagem do Gravador Digital de Vídeo DVR-HM deverá conter os item abaixo. Caso algum item informado abaixo não se encontre na embalagem, por favor entrar em contato com o Fabricante.

ITEM	QUANTIDADE
DVR-HM	1 UNIDADE
CD SOFTWARE	1
CLIENTE/MANUAL	
CONTROLE REMOTO	1
BATERIA (COIN-CR2025)	1
FONTE DE ALIMENTAÇÃO	1
CABO DE ALIMENTAÇÃO	1
PAFUSOS FIXAÇÃO HD	4

2. INSTALAÇÃO DO HD

Segue abaixo as etapas para instalação do HD na unidade DVR para gravação das imagens.







3-) Conecte o cabo do HD (Dados Alimentação) no HD.



5-) Insira novamente a tampa metálica fixando os parafusos.





+ 4-) Fixe o HD pela Base do DVR utilizando os 4 parafusos do HD.

OBS.: É necessária a formatação do HD após a instalação no DVR. Consulte a página 44 (item 7.9.4 Disco) para informações.

3. CONTROLES

3.1. PAINEL FRONTAL

< 4Canais >



< 8Canais>



1. LEDs Indicadores : No painel frontal do DVR há 3 LEDs de Status.



Ligado (Azul), Gravação (Vermelho) and HDD (Verde)

- Reprodução (Playback) / Controle de Gravação: Essas função são utilizadas no modo de Vizualização (ao Vivo) ou no modo de Reprodução.
 - 1) Botões Direcionais: Na Tela de Menu são usados para seleção.
 - 2) E/■ [LOG / Stop (Parar Reprodução)]
- □ Log : Pressione para exibir a lista de Logs (Registros) do DVR.
- Stop : Pressione este botão para Parar a reprodução.

3) ◄ / ● [R step ou FR / REC]

- Reverse Step (R Step) : No momento de reprodução de imagens, utilize este botão para retroceder quadro a quadro as imagens gravadas. Deve-se pressionar o botão Pause primeiramente.
- Fast Rewind (FR) : No momento de reprodução de imagens, utilize este botão para retroceder rapidamente a reprodução das imagens.
- REC (GRAVAÇÃO) : Pressione este botão para ativar/desativar a gravação de imagens.

4) CLR/II▶ [Clr (Limpar) / Pause ou Playback] :

- CIR : Este botão é usado para "limpara as informações do display como data/hora e icones dos canais de vídeo. Este botão também remove os icones de alerta de detecção de eventos (alarme, Perda de Vídeo, Movimento) e interrompe o alerta do buzzer.
- Pause ou Playback: Este botão é usado para Pausar ou Reproduzir (playback) as gravações.

5) O/ ►► [Agenda / F step or FF] :

- Agenda : Pressione este botão para ativar/desativar a gravação por modo agenda..
- Forward step (F step) : No momento de reprodução de imagens, utilize este botão para avançar quadro a quadro as imagens gravadas. Deve-se pressionar o botão Pause primeiramente.
- □ Fast Foward (F.F) : No momento de reprodução de imagens, utilize este botão para avançar rapidamente a reprodução das imagens.

MENU 3. Botão Menu / ESC ESC

□ Menu : Pressione este botão para acessar o MENU de Configurações.

□ ESC : Pressione este botão para sair sem salvar as configurações do Menu.

4. . Enter :

: Pressione este botão para salvar as Configurações do Menu.

5. . Display

: Pressione este botão para selecionar as divisões de tela. DVR-HM 4 Canais (modo 1x1,2x2) e DVR-HM 8 Canais (modo 1x1, 2x2, 3x3).

6. Canais / Botões : C- C+

[-/+]: Pressione estes botões para inserir dados (como senhas) ou fazer seleções nos campos de configurações.

[Canais (1~4)/(1~8)]: Utilize esses botões para selecionar o canal correspondente em modo de Tela cheia.

7. Receptor do Sinal do Controle Remoto :

Não bloquear o receptor dos sinais do Controle Remoto, pois isto irá atrapalhar a seleção através do Controle.



8. Botão POWER : 🙂

Pressione este botão para ligar/desligar o DVR O LED POWER indicará quando o DVR estiver Ligado..

9. USB Porta: Para conexão de dispositivos USB.

3.2. CONEXÕES PAINEL TRASEIRO





- 1) CAM1~4 or 1~8: BNC (Câmera 1~4 or 1~8) entrada dos sinais de vídeo.
- 2) MONITOR (Composite Output) : BNC saída para vídeo Composto.
- 3) SPOT : Spot out para monitor de vídeo Composto
- 4) AUDIO IN / OUT: Entrada/Saída de aúdio.
- 5) VGA : Saída de Vídeo VGA
- 6) LAN (RJ-45 Porta Ethernet) : Para conexão com a Rede.
- 7) PORTA USB : Para conexão de mouse.
- 8) SENSOR (ALARM IN 1~4 or 1~8) : Entradas de sensores.
- 9) RELAY (OUT 1) : Saída de Alarme.
- 10) RS-422/485 : Conexão para Controle de Câmeras PTZ.
- 11) RS-232C : Porta de uso do Fabricante.
- 12) POWER : Entrada do plug de amentação (12Vcc) da fonte de Alimentação.
- 13) GND : Terra.

3.3. CONTROLE REMOTO



3.4.TECLADO VIRTUAL

O DVR pode ser controlado por Mouse. Conecte um mouse na porta USB do painel frontal. Clique com o botão direito do Mouse para abrir o seguinte painel de controle.



TECLADO

4. INSTALAÇÃO & CONEXÕES

4.1. Diagrama de Conexões

A seguinte ilustração esboça um completo sistema de instalação.



Para conexão de controle de Câmeras PTZ, utiliza-se a coneão RS-422, onde o RS-485 + da Cãmera PTZ é interligado no RS-422 TX+ do DVR e o RS-458- (Câmera PTZ) no RS-422 TX- do DVR.

RS-485 + (Câmera) → RS-422 TX+ (DVR) RS-485 - (Câmera) → RS-422 TX- (DVR)



5. CONFIGURAÇÃO RÁPIDA

Para ligar o DVR pressione o botãp [POWER] no painel frontal. A tela de visualização irá aparecer após 40 seg.

- 1) Parar a Gravação para acessar o menu de Configuração Rápida.
- 2) Insira a senha usando os botões +/- do painel frontal ou clique com o mouse no campo senha para abrir a caixa númerica.

SENHA	C ₂	
	PARAR GRAVAÇÃ	40
SENHA ADMINISTRADOR		*****

- 3) <A senha padrão de fábrica é "000000">
- 4) Pressione o botão [MENU] para acessar o menu de Configuração Rápida.
- 5) Insira novamente a senha para acessar o Menu. Utilize os botões +/- do painel frontal ou clique com o mouse no campo senha para abrir a caixa númerica.

5.1. TEMPO (Data/Hora)

Ao ligar o DVR pela primeira vez é importante ajustar a DATA/HORA.

CONFIG. RAPIL	DA	
TEMPO GRAVAÇÃ	O AVANÇADO	
DATA	10/09/2009	(MM/DD/AAAA)
TEMPO	14:19:59	(HH:MM:SS)
	PRESSIONE BOTÃO GRAVAÇÃO	

- 1) Selecione "TEMPO (DATA/HORA)" usando os botões direconais ou Mouse.
- Insira a Data and Tempo (Hora) usando os botões direcionais (←,↑,→,↓) e botões +/do painel frontal ou mouse.
- Pressione o botão [ENTER] ou clique no botão eras salvar as configurações.
 Pressione o botão [ESC] ou clique no botão eras para sair do menu sem salvar asa configurações.

<Nota>

Enquanto o DVR estiver gravando, não é possível realizar os ajuste de data/hora. Após realizar o ajsute, pressione ative a gravação.

5.2. GRAVAÇÃO

CONFIG. RÁPIDA	
TEMPO GRAVAÇÃO	AVANÇADO
RESOLUÇÃO	CIF. 4CH
DIAS DE GRAV.	6 DIAS
PRIORIDADE	TAXA
INF. GRAVAÇÃO	ALTA / 30 F/S

Este é um Menu rápido para ajustar as configurações de gravação do DVR.

MODO GRAVAÇÃO

- 1) Selecione "GRAVAÇÃO" usando os botões direcionais ou mouse.
- 2) Selecione as opções dos campos RESOLUÇÃO, DIAS DE GRAVAÇÃO, PRIORIDADE usando os botões direcionais (←,↑,→,↓) e botões +/- para o teclado frontal do DVR ou o mouse clicando sobre o campo e selecionando as opções com o Scroll do mouse.
- Pressione o botão [ENTER] ou clique no botão e para salvar as configurações.
 Pressione o botão [ESC] ou clique no botão e para sair do menu sem salvar asa configurações.

RESOLUÇÃO

	• CIF, 4/8Ch: Cada canal grava em CIF 360x240(360x288).		
RESOLUÇÃO	• Field, 4/8Ch : Cada canal grava em Field 720x240(720x288).		
	•Frame, 4/8Ch : Cada canal grava em 720x480(720x576)		
	•Frame + CIF:O canal 1 - 720x480(720x576)+Canais 2~8 - : 360x240(360x280)		

DIAS DE GRAVAÇÃO

Selecione entre:

Nenhum \rightarrow Nesta o tempo de gravação tem base nas configurações do usuário.

12 Horas, 1 Dia, 2/3/4/5/6 Dias, 1 Semana, 2 até 20 Semanas . Nesta opções o DVR irá ajustar automaticamente as configurações de gravação para o usuário.

PRIORIDADE

- 1) Selecione TAXA) ou QUALIDADE usandoos botões "-/+" ou Scroll do mouse.
- 2) TAXA : DVR irá ajustar os parâmetros de gravação com preferência na taxa (velocidade) de frames automáticamente.
- 3) QUALIDADE : DVR irá ajustar os parâmetros de gravação com preferência na qualidade das imagens automáticamente.

INFO. GRAVAÇÃO

Após realizar os ajustes acima o DVR irá informar as configurações atribuídas a este ajuste ao usuário.

Pressione o botão [REC] para iniciar a gravação.

5.3. AVANÇADO

CON	IFIG. RÁPIDA		
TEMPO	GRAVAÇÃO	AVANÇADO	
NICIAR	IODO AVANÇAD	0 • 0N	O OFF
In CIAR I	IODO AVAIIÇAD	U UN	UOIT
	CON TEMPO NICIAR N	CONFIG. RÁPIDA TEMPO GRAVAÇÃO NICIAR MODO AVANÇAD	CONFIG. RÁPIDA TEMPO GRAVAÇÃO AVANÇADO NICIAR MODO AVANÇADO ON

Selecione "ON" ou "OFF" utilizando as teclas "+/-" ou mouse.

- 1) "ON" : Selecione esta opção e pressione o botão [ENTER] para salvar a configuração.
 - Para sair de "CONFIG. RÁPIDA" pressione a tecla "ESC".
 - Pressione o botão MENU novamente para acessar o MENU Principal.
- "OFF" : Selecione esta opção para manter as configurações aravés do menu de "CONFIG. RÁPIDA".
- Para retornar a opção de CONFIGURAÇÃO RÁPIDA, selecione no MENU avançado a opção DISPLAY e ative o item CONFIG. RÁPIDA.

6. MODO VISUALIZAÇÃO (AO VIVO)

6.1. INFORMAÇÕES DISPLAY



(1) (2) (3)

1. 🖆

- (1) Indica que entrada de **Sensor** (relaciona ao canal) foi ativa. Para desaparecer esta indicação pressione a tecla [CLR].
- (2) Indica a detecção de Movimento no canal. Para desaparecer esta indicação pressione a tecla [CLR].
- (3) Indica a Perda De Vídeo no canal. Para desaparecer esta indicação pressione a tecla [CLR].
- (1) (2) (3) (4) (5)

2 🕴 🖪 🕒 🗖 💋

- (1) Indica a conexão de um dispositivo USB (Memória Flash) conectada na parte traseira do DVR.
- (2) Indica que o DVR esta gravando em Modo de Gravação.
- (3) Indica que o DVR esta gravando em Modo de Agenda.
- (4) Indica que a entrada de Áudio esta ativada para gravação.
- (5) Indica o número de usuários conectados remotamente ao DVR.(MAX:3)
- 3. 10/09/2009 SEX 13:53:30 : Informações como Mês/Dia/Ano, Dia da Semana e

Hora.

4. (ICON 10345:22): Mostra o tempo restante de gravação. Quando a capacidade do HDD for menor que 4GB, o ícone será mostrado em azul.

6.2. Display Divisões e Seqüencial

6.2.1. Display Tela Cheia

Para visualizar a câmera em modo T. cheia selecione o canal com o número correspondente no painel frontal ou duplo clique com o mouse.

6.2.2. Multi divisões e Seqüencial

DISPLAY		(J_X)
CONF. DISPLAY	CONF. SEQUENCI	A
BARRA STATUS	O MOSTRAR	OCULTAR
CÂMERA	CÂMERA NO.	CÂMERA NOME
LINHA	BRANCO	
FUNDO	CINZA	
MODO DIVIDIDO		
CONF. RÁPIDA	ON ON	O OFF

Pressione o botão **[DISPLAY]** par visualizar os diferentes modos de divisões de telas.Os modos de divisões podem ser configurados no item MENU-DISPLAY-CONF. DISPLAY Modo Dividido. Caso queira visualizar as câmeras em modo seqüencial configure em MENU-DISPLAY-CONF. SEQUENCIA.

<NOTA:> Os modos apresentados dependem do número de canais do DVR.

6.2.3. Display Câmera Disposição

Para alterar a disposição das câmeras na Tela de visualização,

2.3.1. Controle Virtual

① Pressione o botão 💽 no controle virtual usando o mouse,

Quando o seguinte ícone aparecer no display mova com os botões direcionais até a divisão (canal desejado) e pressione o numero da câmera desejada, para ser visualizada nesta divisão. Pressione [ENTER] para salvar esta alteração.



6.3. Zoom

Durante o modo de visualização (Ao Vivo) ou Reprodução é possível selecionar zoom nas imagens.

- 1. Para ativar o zoom digital, selecione o canal em modo de Tela Cheia.
- 2. Pressione o botão [ZOOM] no Controle Remoto ou no Controle Virtual.



- 3. Mova a caixa até a área desejada utilizando os botões direcionais [▲▼◆].
- 4. Pressione o botão [+] para Zoom In. Pressione o botão [] para zoom out.
- 5. Pressione [ENTER] para selecionar o zoom ou pressione o botão [CANCEL] para retornar ao modo normal de visualização.

<Nota>

Se o botão Zoom é selecionado quando estiver em modo de multi Divisões, a função não será ativada.

6.4. Saída Spot

Em adicional ao Monitor Principal é possível conectar um monitor com entrada de vídeo composto na saída Spot (Spot Out), para visualizar as câmeras independentemente em relação ao monitor principal.

• Pressione o botão [Spot] no Controle Remoto ou 🔟 no Teclado Virtual e o número do

canal que deseja visualizar na saída.

• Pressione o botão **[Spot]** por 2 vezes para seqüenciar as câmeras. O intervalo de seqüenciamento é definido em MENU-DISPLAY-CONF. SEQUENCIAL.

• Quando o DVR detecta um sensor o canal correspondente ao sensor é mostrado em modo de Tela Cheia.

7. OPERAÇÃO

7.1. MENU PRINCIPAL

Ao acessar o MENU principal (Avançado) é mostrado a seguinte tela ao usuário. Nesta tela encontram-se as opções de configurações do Display, Câmera, Movimento, Gravação, Alarme, Agenda de Gravação, Rede e Sistema.



<**Nota>** A senha padrão de Fábrica é [000000]. É recomenda após a instalação do DVR trocar senha em MENU-SISTEMA-CONTA.

- 1. Use os botões direcionais [****] ou o mouse para selecionar os itens do MENU.
- Pressione o botão [ENTER] ou o botão esquerdo do mouse para acessar o item do Menu. \Use os botões [⁴] para selecionar as "abas" do Menu acessado. Quando o item é selecionado é mostrado na cor azul.



<u>*É salvo automaticamente as configurações quando o usuário acessa as outras "abas"</u> <u>do Menu selecionado.</u>

Pressione [ENTER] para sair salvando as configurações.
 Pressione [CANCELAR] para sair sem salvar as configurações.

7.2. Display

7.2.1. Configuração Display



 Use os botões direcionais [▲▼▲▶] para selecionar o Menu DISPLAY e pressione [ENTER] para acessar.

2. Use os botões [*] para selecionar a aba.

- 3. Use os botões [▲▼] para selecionar os itens.
- 4. Use os botões [-, +] para alterar os valores dos campos selecionados.

ITEM	AJUSTE		
BARRA STATUS	• Selecione para "Mostrar" ou "Ocultar" a barra abaixo no Monitor Principal.		
	🛊 🖻 🕑 💋 10/09/2009 SEX 13:53:30 😂 36HOURS		
CÂMERA	 Selecione as opções para mostrar o Nome e Número das cameras. 		
	 Selecione a cor das linhas de divisão entre os canais de Vídeo. 		
LINHA	$[BRANCO \rightarrow CINZA \rightarrow CINZA ESCURO \rightarrow PRETO]$		
FUNDO	 Selecione a cor do fundo do canal quando não houver sinal de vídeo 		
	[CINZA → CINZA ESCURO → PRETO → AZUL → BRANCO]		
	 Escolha os tipos de divisões de tela para visualização. 		
MODO DIVIDIDO	<nota>: Os modos apresentados são diferentes para DVRs de 4 canais e 8 canais de</nota>		
	Vídeo.		
	•Selecione em "ON" para ativar o modo de Configuração Rápida ou "OFF" para		
CONF. RAPIDA	desabilitar.		

5. Pressione [ENTER] para sair salvando as Configurações alteradas ou [CANCELAR] para sair sem salvar as configurações.

7.2.2. Configuração Seqüência

	DISPLAY
CÂMERA	CONF. DISPLAY CONF. SEQUENCIA TEMPO SEQ.
	TELA CHEIA 1 2 3 4
GRAVAÇÃO	

ITEM	PADRÃO	AJUSTE
TEMPO SEO	2 Seg.	• Determine o tempo de seqüenciamento das câmeras. Use os
TEMPO SEQ.		botões [-, +] : [1 segundo ~ 30 segundos]
MODO SEQ.	Nenhum	 Selecione os modos de tela para o seqüenciamento.
	Todos	• Selecione a câmera para ser incluída ou excluída no modo
		seqüencial.

7.3. CÂMERA

- Use os botões direcionais [[▲] [•]] para selecionar o Menu CÂMERA e pressione [ENTER] para acessar.
- Use os botões [*] no campo Seleção Câmera para escolher o canal de vídeo a ser ajustado.
- 3. Use os botões [▲▼] para selecionar os itens.
- 4. Use os botões [-, +] para alterar os valores dos campos selecionados.



CÂMERA			J X
SELEÇÃO CÂMERA	5 6 7 8		
OCULTAR	• SIM	O NÃO	
BRILHO	8		5 0
CONTRASTE	8	-	5 0
COR	8		5 0
NOME	Gerador		
P/T/Z MODELO		NENHUM	
P/T/Z ID	01		

ITEM	PADRÃO	AJUSTE
	Não	• Se o modo Ocultar estiver em "SIM" a câmera estará invisível
OCULTAR		para visualização, reprodução e acesso Remoto, porém ela
		estará gravando.
	50%	• O brilho de cada câmera pode ser ajustado utilizando os botões
BRILITO		[-,+].
		• O Contraste de cada câmera pode ser ajustado utilizando os
CONTRASTE		botões [-,+].
COP	50%	• A cor de cada câmera pode ser ajustada utilizando os botões [-
COR		, +].
	Câmera #	Uma combinação de até 12 caracteres pode ser atribuída como
NOME		nome ao canal de vídeo. Utilize o controle remoto (veja a tabela
NOME		abaixo) ou pelo Teclado Virtual quando utilizado um mouse para
		operação do DVR.
P/T/Z MODELO	Nenhum	 Selecione o Protocolo de Comunicação da Câmera PTZ.
P/T/Z ID	Câmera No	 Ajuste o ID da Câmera PTZ relacionada ao Canal.

5. Pressione [ENTER] para sair salvando as Configurações alteradas ou [CANCELAR] para sair sem salvar as configurações.

Na	1º	2 ⁰	3º	4º	Na	1º	2º	30	4º	
NO	Seleção	Seleção	Seleção	Seleção	NO	Seleção	Seleção	Seleção	Seleção	
1	А	В	С	1	7	S	Т	U	7	
2	D	Е	F	2	8	V	W	Х	8	
3	G	н	I	3	9	Y	Z	@	9	
4	J	К	L	4	0		-	_	0	
5	М	N	0	5	10+ ESPAÇO					
6	Р	Q	R	6						

<Utilizando o Controle Remoto >

7.4. MOVIMENTO

- Use os botões direcionais [▲▼▲▶] para selecionar o Menu MOVIMENTO e pressione [ENTER] para acessar.
- Use os botões [*] no campo Seleção Câmera para escolher o canal de vídeo a ser ajustado.
- 3. Use os botões [▲▼] para selecionar os itens.
- 4. Use os botões [-, +] para alterar os valores dos campos selecionados.



ITEM	AJUSTE							
TEMPO	 Determine o tempo de gravação após a detecção de movimento. 							
GRAVAÇÃO	[10SEG ~ 300SEC]							
SELEÇÃO	• Use os botões [🗣] para selecionar a câmera a ser configurada.							
CÂMERA								
SENSIBILIDADE	Nível 1: Baixa Sensibilidade ~ Nível 20: Alta Sensibilidade							
ÁREA DE MOVIMENTO	 Use este Menu para configurar as áreas de detecção e movimento para o canal selecionado As áreas ajustadas para não detecção de movimento estão sem Cinza. MOVIMENTO SELEÇÃO CAMERA SENSIBILIDADE 1 <l< td=""></l<>							



5. Pressione [ENTER] para sair salvando as Configurações alteradas ou [CANCELAR] para sair sem salvar as configurações.

7.5. GRAVAÇÃO

O DVR vem com algumas pré-configurações de fábrica para gravação, onde é apenas necessário pressionar a tecla REC[Gravação] para iniciar a gravação em modo contínuo. Porém para gravar com Áudio, Movimento, Alarme e Agenda é necessário configurar o equipamento.

- 1. Use os botões direcionais [▲▼◀▶] para selecionar o Menu GRAVAÇÃO e pressione [ENTER] para acessar.
- 2. Use os botões [+] para selecionar os campos.
- 3. Use os botões $[\blacktriangle \nabla]$ para selecionar os itens.
- 4. Use os botões [-, +] para alterar os valores dos campos selecionados.



ITEM	AJUSTE
USO	 Ativa/Desativa a câmera para gravação.
	 Ajuste a qualidade da imagem para gravação.
QUALIDADE	ULTRA → SUPER → ALTA → MÉDIA →BAIXA
TAXA	 Selecione a taxa de quadros para gravação do canal.
	: A Taxa de frames (quadros) esta relacionada à resolução ajustada para gravação
	no DVR (CIF, FIELD, FRAME).
	<veja menu="" o="" sistema=""></veja>
ÁUDIO	 Ative/Desative a Gravação de Áudio: ON ou OFF.
MOTION	•Ative/Desative a Gravação por detecção de movimento para o canal de vídeo
MOTION	selecionado.

<Nota> Pressione o botão [MENU] sobre o primeiro canal para aplicar a configuração ajustada aos demais canais de vídeo.

5. Pressione [ENTER] para sair salvando as Configurações alteradas ou [CANCELAR] para sair sem salvar as configurações.

7.6. ALARME

Ajuste as configurações para gravação por detecção de Alarme (Sensor). Note que as configurações para a gravação por alarme são independentes aos outros modos de gravação. Pressione a Tecla REC[Gravação] para ativar a função de gravação por alarme.

7.6.1. Configuração Gravação

- Use os botões direcionais [▲▼▲▶] para selecionar o Menu ALARME e pressione [ENTER] para acessar.
- 2. Use os botões [] para selecionar os itens e as "abas"
- 3. Use os botões [▲▼] para selecionar os itens.
- 4. Use os botões [-, +] para alterar os valores dos campos selecionados.



ALARM										
CON	F. GRAVA	ÇÃO CONF.	ALARME							
	USO	QUALI.	TAXA	ÁUDIO	ENTRA					
1	ON	ALTA	4 F/S	OFF	N.A					
2	ON	ALTA	4 F/S		N.A					
3	ON	ALTA	4 F/S		N.A					
4	ON	ALTA	4 F/S		N.A					
5	ON	ALTA	4 F/S		N.A					
6	ON	ALTA	4 F/S		N.A					
7	ON	ALTA	4 F/S		N.A					
8	ON	ALTA	4 F/S		N.A					

ITEM	AJUSTE
USO	 Ative/Desative a gravação do canal de vídeo por alarme (sensor)
	 Ajuste a qualidade da imagem para gravação.
QUALIDADE	ULTRA → SUPER → ALTA → MÉDIA →BAIXA
	 Selecione a taxa de quadros para gravação do canal.
TAVA	: A Taxa de frames (quadros) esta relacionada à resolução ajustada para
	gravação no DVR (CIF, FIELD, FRAME).
	<veja <b="" menu="" o="">SISTEMA ></veja>
ÁUDIO	 Ative/Desative a Gravação de Áudio: ON ou OFF.
	• Selecione o modo de funcionamento da entrada de sensor do DVR para
	gravação por Alarme.
ENTRADA	N.A→ Normalmente Aberto
	N.F→ Normalmente Fechado.

<Nota> Pressione o botão [**MENU**] sobre o primeiro canal para aplicar a configuração ajustada aos demais canais de vídeo.

5. Pressione [ENTER] para sair salvando as Configurações alteradas ou [CANCELAR] para sair sem salvar as configurações.

7.6.2. Configuração Alarme

		<u>_</u>	×
CONF. GRAVAÇÃO	CONF. ALARM	B	
CÂMERA GRAV.	• TUDO	0 1:1	,
ALARME-BUZZER ALARME SAÍDA1	ON SIST	O OFF	

ITEM	AJUSTE				
	 Determine o tempo de gravação após a detecção de alarme. 				
	[10SEG ~ 300SEC]				
	• TUDO: Quando o DVR detector o acionamento da entrada de sensor para				
	gravação por alarme, a gravação das imagens será iniciada para todas as				
CÂMERA	câmeras.				
GRAVAÇÃO	• 1:1: Quando o DVR detector o acionamento da entrada de sensor para				
	gravação por alarme, apenas o canal relacionado com a entrada de sensor				
	iniciará sua gravação.				
	• ON: Se a entrada de alarme é acionada o buzzer do DVR irá emitir um				
	som durante o tempo de gravação. É necessário configurar a saída de				
	alarme para ON.				
	 OFF: Desabilite a função do acionamento do buzzer. 				
ALARME- BUZZER					
	<nota> Pressione o botão [-] para parar o acionamento imediatamente</nota>				
	do buzzer (apenas para o acionamento do buzzer e não a gravação				
	por alarme)				
	Configure a ativação da saída de alarme (Relé) para os tipos de eventos.				
	Perda de Vídeo, Movimento, Entrada Sensores (Todos), Sensor No.x(sensor				
	específico) e sistema (Falha HDD, Perda de Alimentação).				
	 Pressione o botão [Cancelar] para desativar a saída de alarme. 				

- 6. Pressione [ENTER] para sair salvando as Configurações alteradas ou [CANCELAR] para sair sem salvar as configurações.
- 7. Pressione o botão [REC] após salvar as configurações para ativar a gravação.

7.6.3. Prioridade de Gravação

<Exemplo 1>



• Resumo da Configuração

Pressione o botão REC para iniciar a gravação. O DVR irá gravar apenas quando detectar o acionamento do sensor. (QUALIDADDE (ALTA), TAXA FRAME (4F/S)).

<Exemplo 2>

GRAVAQ	Â0			a x	A 1	LARM				a x
000	QUALI.	TAXA	ÁUDIO	NOVIM	CON	US0	CONF.	ALARME TAXA	ÁUDIO	ENTRA
1 ON 1	ALTA	3 F/S	OFF	OFF	-	ON	ALTA	4 F/S	OFF	N.A

• Resumo da Configuração

Pressione o botão REC para iniciar a gravação. O DVR irá gravar em modo continuo (@3fps) e quando detectar o acionamento do sensor o equipamento irá gravar em modo de alarme (@4fps). A gravação por alarme tem prioridade sobre a gravação em modo contínuo.



• Resulting Actions:

Pressione o botão REC para ativar a gravação. Quando o DVR detectar um evento por movimento irá gravar a @3fps, porém quando detectar um evento por alarme irá gravar @4fps.

Caso o DVR detectar os eventos simultaneamente a gravação por alarme tem prioridade.

7.7. AGENDA

O DVR pode ser configurado por modo de agenda de programações nos modos de gravação contínua e gravação por movimento. A agenda é representada de forma gráfica ao usuário. Há 4 modos para ajustar os parâmetros de gravação [Modo 1~4]. Os horários e dias da semana para gravações devem ser configurados utilizando os modos.

- Use os botões direcionais [▲▼▲▶] para selecionar o Menu AGENDA e pressione [ENTER] para acessar.
- 2. Use os botões [◀▶] para selecionar as "abas" (QUADRO MODO1 MODO2 MODO3 MODO4).
- 3. Use o botão [▼] para selecionar os dias da semana que deseja configurar.



É dividido os dias da semana em TUDO, DOM, SEG, TER, QUA, QUI, SEX e SAB. Para a opção TUDO é utilizada para todos os dias da semana de uma única vez. O Modo Agenda (gravação por agenda) tem prioridade sobre o Modo De Gravação (quando pressionado apenas o botão REC para gravar).

4. Pressione o botão [Enter] para configurar o dia da semana desejado. A seguinte tela será mostrada.

	O AGENDA (TODOS OS DIAS)				
INIC.	FIM	MODO	INIC.	FIM	MODO
00:00	07:00	MODO3	12:00	16:00	MOD01
16:01	23:59	MODO2	:		OFF
:	:	OFF	:	:	OFF
:	:	OFF			OFF
:	:	OFF		:	OFF

- 5. Insira a Hora Inicial / Final e modo e gravação a ser utilizado.
 - (1) INICIO: Ajuste a hora que irá iniciar a gravação.
 - (2) FIM: Ajuste a hora final da gravação. Essa hora não pode ser antes e nem igual a hora inicial.
 - (3) MODO: Pode ser ajustado até 4 modos para as gravações utilizando a agenda. Nesses modos é possível ajustar a gravação por movimento, taxa de frames, qualidade da imagem gravada e gravação de.
- 6. Modos.

N	AGENDA				
QUAD	RO MO	DO1 MODO2	MODO3	MODO4	
	USO	UALI.	TAXA	ÁUDIO	MOVIM.
-1	ON	ALTA	4 F/S	OFF	OFF
2	ON	ALTA	4 F/S		OFF
3	ON	ALTA	4 F/S		OFF
4	ON	ALTA	4 F/S		OFF
5	ON	ALTA	4 F/S		OFF
6	ON	ALTA	4 F/S		OFF
-7	ON	ALTA	4 F/S		OFF
8	ON	ALTA	4 F/S		OFF

<Modo - Exemplos>

AGENDA					Agenda ajustada para gravação
QUADRO MODO1	MODO2	MOD03	MODO4		continua no modo 1.
B. 000	UALI.	TAXA	ÁUDIO	MONIN	
1 ON /	ALTA	4 F/S	OFF	OFF	
AGENDA				9 X	Agenda ajustada para gravação
AGENDA QUADRO MODO1	MOD02	MODO3	MOD04	SIX	Agenda ajustada para gravação
AGENDA QUADRO MODO1	MODO2	MODO3 TAXA	MODO4 ÁUDIO	A NOVIM	Agenda ajustada para gravação por movimento no modo 1.

7. Para ativar a gravação por Agenda pressione o botão [AGENDA] [3]. A seguinte indicação sera mostrada na barra e Status do DVR.



8. O DVR irá gravar por modo Agenda conforme os horários de gravações ajustados no Menu Agenda. Caso a agenda não esteja configurada com uma faixa de 24 horas ou específico dia o DVR irá gravar utilizando o Modo Gravação (Deste que esteja habilitado o modo Gravação).

9. É possível configurar a agenda para gravações Contínua e Movimento, porém para gravações por alarme é necessária ativar o Modo Gravação. Os parâmetros ajustados para alarme (como, Taxa de Frames, Qualidade, Áudio) têm prioridade quando um evento de alarme for ativado.

TIPO		GRA	VAÇÃO	ALARME	AGENDA
GRAVAÇÃO	MENU	USO	MOVIM.	USO	MODO 1~4
Contínua	GRAVAÇÃO	ON	OFF	OFF	OFF
Movimento	GRAVAÇÃO	ON	ON	OFF	OFF
Alarme	ALARME	OFF	OFF	ON	OFF
Agenda (Contínua)	AGENDA	OFF	OFF	OFF	ON
Agenda (movimento)	AGENDA	OFF	ON	OFF	ON
Contínua e Alarme	GRAVAÇÃO E ALARME	ON	OFF	ON	OFF
Movimento e Alarme	GRAVAÇÃO E ALARME	ON	ON	ON	OFF
Agenda e Alarme	AGENDA E ALARME	OFF	OFF	ON	ON

RESUMO DAS COMBINAÇÕES

7.8. REDE

Neste Menu é possível selecionar as configurações de Rede para conexão remota com o DVR. Também pode-se configurar questões como controle de banda utilizada pelo DVR para transmissão de imagens, ativar serviços de DNS (Dynamic Domian Name Service), envio de e-mail após o registro de eventos.

7.8.1.Configuração IP

- 1. Use os botões direcionais [▲▼◀▶] para selecionar o Menu REDE e pressione [ENTER] para acessar.
- 2. Use os botões [+] para selecionar as "abas".
- 3. Use os botões [▲▼] para selecionar os itens.
- 4. Use os botões [-, +] para alterar os valores dos campos selecionados.
- 5. Pressione [ENTER] para sair salvando as Configurações alteradas ou [CANCELAR] para sair sem salvar as configurações.



Ø REDE		1×
CONF. IP E-M/	AIL DDNS ETC.	
CONFIGURAR	O IP FIXO OHCP	
ENDEREÇO IP	192.168. 0.253	
MÁSCARA REDE	255.255.255.0	
GATEWAY	192.168. 0. 1	
SERVIDOR DNS	201. 63.159.220	
PORTA	7000	

ITEM	AJUSTE
	• IP FIXO: Configure o Endereço de IP, Máscara de Rede e Gateway para
	conexão.
	DHCP: Dynamic Host Configuration Protocol.
	Para a utilização da Configuração DHCP é necessário a conexão do DVR
CONFIG	com Roteador, pois este equipamento irá atribuir valores de IP, Masc.
	Gateway para o DVR. Porém este tipo de configuração é indicado para
	acesso local na rede, pois quando o acesso é feito por uma rede externa é
	importante algumas configurações no Roteador para o acesso.
Endereço IP	Insira o valor para IP FIXO
Máscara de Rede	Insira o valor da máscara para IP FIXO
Gateway	Insira o valor do Gateway para IP FIXO

Servidor DNS	Insira o valor do DNS (quando DVR acessado por rede externa)
DODTA	 Selecione entre "0000 ~ 9999"
FORTA	A porta padrão de Conexão é 7000.

7.8.2. E-Mail

O DVR é capaz de enviar e-mails quando ocorre um evento para 5 diferentes endereços de e-mail configurados. Os eventos são: Alarme, Perda de Vídeo, Falha de Alimentação (quando a alimentação é recuperada) e Falha no HDD.

DONS		
DDNO	ETC.	
OFF		O PADRÃO
END	EREÇ0 1	
	OFF END	OFF ENDEREÇO 1

O endereço utilizado para envio de e-mail é um serviço do próprio DVR.

ITEM		AJUSTE
	OFF	Serviço de envio desativado.
USO	Padrão	 Selecione esta opção para ativar o envio de e-mail.
Endereço [De E-Mail	 Cadastre os endereços de e-mails para receber as notificações.
Tex	to	É possível inserir 1 linha de texto para acompanhar os e-mails enviados.

7.8.3. DDNS

💋 REDE		1	
CONF. IP E-MAIL	DDNS	ETC.	*
USO	O OFF	PADRÃO	DYNDNS
NOME DOMINIO			
USER ID			
SENHA			
DDNS TESTE	INICIA	AR	

ITEM	AJUSTE
	OFF : Serviço DDNS desativado.
	 PADRÃO: use o servidor padrão dos DVRs "dvrhost.com"
	Quando utilizado esta função o host name para acesso fica :
USO	http://No de Serie.dvrhost.com:NoPorta. Para visualizar o nome do DVR
	acesse MENU->SISTEMA->INFO-> No de Serie.
	• DYNDNS: use o service do site "Dyndns.com". É necessário realizar um
	cadastro no site para utilizar esta função.
	• Quando utilizado o serviço Dyndns, configure neste campo o endereço do
	domínio cadastrado para acesso do DVR.
	• Quando utilizado o serviço Dyndns, configure neste campo o nome do
User ID	usuário cadastrado no site.
Canka	• Quando utilizado o serviço Dyndns, configure neste campo a senha do
Senna	usuário cadastrado no site.
DDNS Teste	 Teste a conexão com o Serviço DDNS.

7.8.4. ETC.



ITEM	AJUSTE
CONTROLE DE	• "Ilimitado" é o valor padrão. O ajuste esta na faixa de "64 KBPS ~ 8
BANDA	MBPS"

7.9. SISTEMA

7.9.1. Geral



1. Use os botões direcionais [^{▲▼ ↓}] para selecionar o Menu SISTEMA e pressione

[ENTER] para acessar.

- 2. Use os botões [+] para selecionar as "abas".
- 3. Use os botões [▲▼] para selecionar os itens.
- 4. Use os botões [-, +] para alterar os valores dos campos selecionados.
- 5. Pressione [ENTER] para sair salvando as Configurações alteradas ou [CANCELAR] para sair sem salvar as configurações.

ITEM	AJUSTE							
	•O DVR bloqueia o teclado após 3 minutos sem operação. Para desbloquear o							
BLOQUEIO AUTO	acesso é necessário inserir a senha de usuário.							
	Também é necessário ativar o item SENHA.							
SOM TECLAS	 Ative/Desative o som (bip) das teclas quando pressionadas. 							
	 Ajuste as Resoluções de Gravação para os canais de vídeo. 							
	CIF (360x240 – NTSC / 360x288 - PAL)							
	FIELD (720x240 – NTSC / 720x288 - PAL)							
RESOLUÇÃO	FRAME (720x480 – NTSC / 720x576 - PAL)							
	FRAME+CIF: Canal 1em 720x480 e os demais canais (2~4 ou 2~8) em 360x240.							
	A quantidade máxima de frames para gravação dependerá da resolução configurada							
	para gravação das imagens.							
	Permite configurar automaticamente o tempo de armazenamento das imagens (desde							
	não sobrescreva o HD). Ao término do tempo ajustado o DVR irá apagar as imagens							
GRAVAÇAU	com base neste ajuste.							

	[NENHUM → 12HORAS → 1DIA~ 6DIAS → 1 ~ 4 SEMANAS]
	ON: Reduz o flicker na imagem, porém reduz sua qualidade.
DEINTERLACE	• OFF: Melhora a qualidade da imagem, porém com leve efeito do flicker nos
	movimentos.
	• Selecione os Modos (Gravação ou Agenda) quando ligar o DVR. Com isto, não é
AUINICIALIZAR	necessário pressionar os botões REC e AGENDA.
	• Se estiver selecionado em "OFF" não é necessário a senha para acessar os Menus.
	Quando configurado em "ON" é requisitado ao operador as senhas do DVR para
SENHA	acesso da função selecionada.
	Apenas para as função de PARAR GRAVAÇÃO/AGENDA ou DESLIGAR o DVR é
	requisitado senha mesmo ajustado em "OFF".
CONFIGURAÇÃO	• Restaure as configurações de Fábrica do Sistema DVR, pare os modos de gravação
DE FÁBRICA	e selecione a opção iniciar.
SENSIBILIDADE	Ajuste a sensibilidade das teclas do painel frontal.
TECLA	

7.9.2. Tempo (Data/Hora)

DATA 10/09/2009 (MM/DD/AAAA) TEMPO 14:00:44 (HH:MM:SS) PARAR GRAVAÇÃO PARA MUDAR DATA/HORA	DATA 10/09/2009 (MM/DD/AAAA) TEMPO 14:00:44 (HH:MM:SS) PARAR GRAVAÇÃO PARA MUDAR DATA/HORA	GERAL TEMP	O CONTA DISCO ATUALIZAR INFO
TEMPO 14:00:44 (HH:MM:SS) PARAR GRAVAÇÃO PARA MUDAR DATA/HORA	TEMPO 14:00:44 (HH:MM:SS) PARAR GRAVAÇÃO PARA MUDAR DATA/HORA	DATA	10/09/2009 (MM/DD/AAAA)
PARAR GRAVAÇÃO PARA MUDAR DATA/HORA	PARAR GRAVAÇÃO PARA MUDAR DATA/HORA	TEMPO	14:00:44 (HH:MM:SS)
MUDAR DATA/HORA	MUDAR DATA/HORA		PARAR GRAVAÇÃO PARA
			MUDAR DATA/HORA

ITEM	AJUSTE
DATA & HORA	 Ajuste a data/hora do sistema DVR.

<Nota>

Enquanto o DVR estiver em gravação das imagens, não é possível realizar o ajuste de Data/Hora. Pare os modos de gravação para o ajuste.

7.9.3. Conta

SISTEMA		
GERAL TEMPO USUÁRIO ATIVAR	CONTA DISCO Administrador	ATUALIZAR INFO
PERMISSÕES	MONITORAMENTO BACKUP REDE	CONFIGURAÇÃO
SENHA	ANTIGO NOVO CONFIRMAR	****** ****** *****

O administrador (Admin) pode definir as permissões para cada usuário (user). Selecione o usuário (user) 1 ~5 e selecione o campo ATIVAR em "ON". Após ativar o usuário configurar suas permissões e senha de 6 dígitos numéricos.

7.9.4. Disco



ITEM	AJUSTE							
	1. Pare as gravações antes de formatar.							
	2. Use os botões [-, +] para selecionar o dispositivo.							
	* HDD Interno							
	* USB – Memory Stick							
	* USB – CD/DVD-RW							
	* USB – HDD							
	<nota></nota>							
FORMATAR	Quando formata um USB-HDD, é formatado no padrão FAT 32.							
	3. Use o botão [▼] para mover até INICIAR e pressione ["+" ou " -"]							
	para formatar							
	4. O processo de formatação irá iniciar. O processo de formatação leva em torno							
	de 10~40 segundos.							
	5. Ao término da formatação no display ira aparecer uma mensagem de							
	COMPLETO e SUCESSO.							
	•ON: Padrão, o HD irá sobrescrever os primeiros dados quando estiver sem							
	espaço para a gravação de novos dados.							
	•OFF: O DVR não irá gravar novos dados quando sua capacidade de							
	armazenamento estiver completa.							
	• Para automaticamente quando ocorre falha de HD. Inicia uma varredura apos o							
MONITOR DISCO	reinicio do DVR. (Use os botões [-, +] para Parar ou Iniciar)							

7.9.5. Atualizar

SISTEMA	(<u>x.</u>)
GERAL TEMPO	CONTA DISCO ATUALIZAR INFO
ATUALIZAR	INICIAR PRONTO
H/W VERSÃO	X3K-PCB-7.0.2.0
VERSÃO S/W	X3K-APP-0.49.0.331
	PARAR GRAVAÇÃO PARA UPDATE

1) Faça o Download da ultima versão disponível para o dispositivo USB (memória Flash – Pen Drive). Insira o arquivo na raiz do dispositivo.

2) Para o processo de gravação de imagens.

 Plugue o dispositivo USB na parte traseira do equipamento. O ícone de conexão USB ira aparecer na barra de Status da Tela de Visualização.

4) Acesse a opção MENU->SISTEMA->ATUALIZAR e selecione INICIAR.

5) Espere até o final da atualização para visualizar uma mensagem de "Sucesso". Pressione o botão [+] para reiniciar o DVR.

<NOTA>

Não desligue o DVR ou remova o dispositivo USB no processo de atualização.

7.9.6. INFO

A CICTERIA		€ X			
SISTEMA					
GERAL TEMPO	CONTA DISCO ATUALIZAR	INFO			
MODELO	8CH DVR, H.264				
NO. SERIE	XF00000				
MAC	MAC 00:02:F1:F0:00:00				
IDIOMA	BRA. PORTUGUESE				
REDE	192.168.0.253:7000				
HDD INTERNO	1 EA, 128 / 248 GB				
USB PORTA	FLASH MEMORY STICK				
MOUSE	CONNECT				
IDE BUS	HDA: GOOD				

O Menu de Informações, também pode ser acessado pelo controle virtual botão [199].

ITEM	INFORMAÇÃO				
MODELO	Informa o modelo do DVR.				
No. SERIE	 Informa o no. serie (Nome) do DVR. 				
MAC	 Informa o número de máquina do DVR 				
IDIOMA	 Informa a linguagem do MENU do DVR. 				
REDE	 Informa o IP e porta para conexão com o DVR. 				
HDD INTERNO	Informa a capacidade do HD.				
USB PORTA	Informa a conexão de dispositivo USB				
MOUSE	Informa a conexão de mouse no painel frontal.				
IDE BUS	 Informa o Status do HD conectado no DVR 				

8. CONTROLE PAN/TILT ZOOM

8.1. PTZ Menu

- 1. Para acessar os controles de Pan/Tilt/Zoom, selecione a câmera em formato de tela cheia.
- 2. Pressione o botão [1990] para mostrar a seguinte caixa de controle.





** Antes de usar uma camera PTZ, verifique os seguintes itens:

1. Conexão RS 422/485;

2. Configure PTZ ID Câmera & Protocolo de Comunicação no Menu do DVR.

8.2. Preset & Tour

Button	Function								
	Ajuste posição de preset; botão SPOT OUT no Controle Remoto para								
	seleção.								
(Tr.)	Movimente a Câmera PTZ a posição desejada.								
	Pressione o botão Preset.								
	Configure o ID da posição Preset.								
	Pressione Enter para salvar e sair								
	Selecionar Posição de Preset; botão INFO no Controle Remoto para seleção.								
(\mathcal{P})	Pressione o botão Posição de Preset.								
<u> </u>	Insira o ID da Posição Preset e pressione Enter								
	Start Auto Tour; BACKUP on remote controller								
	Press Auto Tour Button.								
	Press the + button and enter the range of Preset and press Enter.								
<u> </u>	For Example, Auto Tour Button, +5 will start the tour of 1 ~ 5 presets of the								
	PTZ Camera								

8.3. Funções Customizadas

Botão	Função
۲	PTZ Função 1;
	PTZ Função 2;
23	PTZ Função 3;

<Nota>: O uso dessas funções depende do modelo de câmera PTZ utilizado.

8.4. Câmera PTZ Modelo/Protocolo

	Modelo Câmera /										Esc/
#	Protocolo	ЗX	Speed	Preset	Go to	Tour	A. Pan	A.Tilt	Pat	Me	Enter
1	NUVICO, NV 9600 BPS	0	0	0	0	0			0	0	0
	MERIT LILIN, PIH-										
2	7000/7600	0	о	о	ο	о	о			о	о
3	VCL, Orbiter Microsphere		0	0	0	ο					
4	SAMSUNG, SCC-641		0	0	0	ο	0			0	0
5	NEC, NC-21D		0	0	0	0					
6	SUNKWANG, SK2107		0	0	0	0	0				
7	RESERVED		0	0	0	0	0				
8	D-MAX, PTZ PROTOCOL		0	0	0	0	0	0			
9	LG, LPT-A100L P/T/Z						0				
	HONEYWELL, GCC-										
10	655N										
11	WONWOO, PT-101						0				
12~14	PELCO, D 2400~9600	0	0	0	0	0	0		0	0	
15	C&B TECH, AN200			0	0	0					
16	CANON, VC-C4			0	0	0					
17~19	PELCO, P 2400~9600	0	0	0	0	0	0		0	0	
20~22	PELCO, EP 2400~9600		о	о	0	0					
	PANASONIC,										
23	WV-CS/W85x,86x		о	о	0	0				о	о
	HONEYWELL, HSDN-										
24	251N/P		о	о	0	о					
	GE/KALATEL,										
25	CyberDome		о	о	0	о	о				
26	DY ELEC, SmartDome		0	0	0	0	0				
27	BOSCH, TC8560/TC700		0	0	0	0					
28	SYSMANIA, ORX1000										
29	AD, DELTADOME		0	0	0	0			0		
30	HUNT, HTZ-2300		0	0	0	0	0	0			
31	HAZEM, RESERVED			о	0	0	o				
32	RVT, EZ Protocol	0	о	о	0	0			ο	ο	о
33	LG, MULTIX		0	0	0	0			ο		

	ELMO,								
34	PTC-200C/400C	0	0	0	о				
35	NICECAM, MP-1xxx	0	0	0	о				
	C&B TECH, CNB-								
36	PTZ102		0	0	0	0	0		



9. BUSCA/ REPRODUÇÃO

9.1. BUSCA

1. Para buscar imagens gravadas, pressione o botão 🔍 para visualizar o calendário de gravações.

09/2	009 🕑		ALARME	MON	IMENTO 🥅	CONTL
DOM	SEG	TER	QUA	QUI	SEX	SAB
		1	2	3	4	5
6	7	8	9	10	11	12
13	14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25	26
27	28	29	30			

2. U

<Nota> Não será mudado o mês caso não tenha gravações no mês anterior ou próximo. <Nota> Os tipos de gravações são representados por cores. Alarme [vermelho], Movimento [Verde], Contínuo [Amarelo]

3. Use os botões [[▲]] para selecionar os Dias no calendário e pressione ENTER.

4. Selecione a Hora e Minuto ou câmera desejada para iniciar a reprodução.

BUSCA POR	ТЕМРО			
10/08/2009 17:00		MOVIMENTO	CONTL	
HORA 0 1 2 3 4 5	678910111213	14 15 16 17 18 19 2	20 21 22 23 24	
MINUTO 0 10	20 30	40 8	50 60	<nota></nota>
1-2				Hora/Minuto : Reprodução em Multi
3 4 5 6				Telas
7 8				Câmera : Reprodução em Tela Cheia.

5. Pressione o botão [ENTER] para iniciar a reprodução.

9.2. Log Lista e Busca por eventos

Os logs podem ser acessados para visualização. Para os logs de Alarme e Movimento é possível reproduzir as imagens utilizando esses registros.

1. Para iniciar a busca por logs, pressione o botão [E] [LOG] no painel frontal, controle remoto ou controle virtual.

	TROS		(A K)
TUDO	STEMA C		
DATA	TEMPO	MENSSAGEM	PÁGINA-1
10/09/2009	12:14:23	DESCONECTAR (192.	168.0.1)
10/09/2009	11:52:43	SALVAR CONFIG. (19)	2.168.0.1)
10/09/2009	11:52:32	VISUALIZAÇÃO AO VI	VO (192.168.(
10/09/2009	11:52:26	ADMIN (192.168.0.1)	
10/09/2009	11:52:26	CONECTAR (192.168.)	0.1)
10/09/2009	10:23:48	DESCONECTAR (192.	168.0.1)
10/09/2009	09:41:39	VISUALIZAÇÃO AO VI	VO (192.168.(
10/09/2009	09:41:21	SALVAR CONFIG. (19)	2.168.0.1)

MENU	CONDITION
TUDO	 Mostra todos os eventos registrados pelo DVR
SISTEMA	• Mostra todos os eventos, exceto para Rede, Alarme, Movimento e Perda de
	Video.
REDE	 Mostra todos os eventos relacionados ao item Rede.
ALARME	 Mostra todos os eventos de detecção de Alarme.
MOVIMENTO	 Mostra todos os eventos de detecção de Movimento.
V. PERDIDO	Mostra todos os eventos de Perda de Vídeo.

2. Use os botões [▼▲] para selecionar os eventos e os botões [◀▶] para visualizar a página seguinte de eventos.

3. Pressione o botão [ENTER] para iniciar a reprodução.

<Nota> Para exportar a lista de logs salvos no DVR.

<**Nota>** Conecte o Dispositivo USB no painel traseiro do DVR, acesse o Menu de Logs e pressione a tecla DISPLAY. O ícone USB mostrado na Barra de Status irá ficar azul no processo de exportação.

10. BACKUP

10.1. Memória USB

1. Conecte o dispositivo USB no painel Traseiro do DVR.

<Nota>Verifique se o dispositivo tem espaço suficiente para realizar o backup.

2. Pressione o botão [BACKUP] no painel frontal, controle remoto ou [^[D]] no controle virtual.



- 3. Use os botões [-, +] para selecionar o dispositivo USB.
- 4. Selecione os dados para BACKUP.
 - (1) SELECIONAR: Selecione a câmeras a serem exportadas.
 - (2) NORMAL: Gravação continua.
 - (3) ALARME: Gravação por Alarme
 - (4) MOVIMENTO: Gravação por detecção de Movimento.
 - (5) FAIXA: Ajuste a data/hora inicial e final para exportação das imagens. As horas possuem o formato de 24 horas.
- 5. Mova a seleção até o ícone **INICIAR**.
- 6. Pressione o botão [ENTER] para iniciar o BACKUP.
 - * O Ícone USB ficará azul no momento de backup.
 - Caso o dispositivo USB conectado no DVR não tenha espaço para o backup, o processo não iniciará.



10.2. REPRODUÇÃO DO BACKUP

1. Através do software "MCD Player" exportado pelo DVR junto ao arquivo de backup é possível reproduzir as imagens.

- Plugue o Dispositivo USB no computador e selecione o Drive.

2. Para abrir a reprodução das imagens exportadas de dois cliques no ícone do software "MCD Player".



10.3. GERAÇÃO DE ARQUIVOS EM .AVI

1. Através do software "AVIConvert" exportado pelo DVR junto ao arquivo de backup é possível gerar arquivos no formato .avi.

- Plugue o Dispositivo USB no computador e selecione o Drive.

2. Para abrir a reprodução das imagens exportadas de dois cliques no ícone do software "AVIConvert".

3. Selecione o arquivo e o canal a ser gerado o arquivo .avi para reprodução no player local do computador.

4. Clique na opção Convert para iniciar o processo.

Input File: Output File:	C:\Arquivos de program C:\Arquivos de program	as\EMS\Download\X5 as\EMS\Download\X5	21D61\2009 21D61\2009
Channel © 1 CH		C 3 CH	C 4 CH
-Video stand • NTSC	lard	· PAL	

11. ACESSO REMOTO (Web Browser)

11.1. INSTALAÇÃO DO ACTIVEX – WEBSERVER

Ao primeiro acesso ao DVR pelo computador é necessária a instalação do controle ActiveX para reprodução das imagens.

1- Através do Internet Explorer acesse o DVR insira na caixa de endereço o IP ou um domínio DDNS cadastrado para conexão ao equipamento.

2- Entre com o nome e senha do usuário (ativado) cadastrado no DVR com a permissão de acesso a Rede.



3- Clique na opção Web Server.



4- Ao acessar a opção Web Server na página do navegador Internet Explorer, é solicitado a instalação do controle Actiex. Clique em *Instalar Controle ActiveX*.

<Nota>: Para a instalação do Controle Activex Web Server é necessário que o Computador tenha conexão de Internet.



5- Após carregar o controle clique na opção Instalar, conforme a figura abaixo.

Internet	Explorer - Aviso de Segurança		
Deseja	instalar este software?		
	Nome: Web Server Editor: DYRHOST,LLC		
<u>M</u> a	is opções	<u>I</u> nstalar	<u>N</u> ão Instalar
1	Embora arquivos provenientes da Inte arquivo pode danificar seu computado você confia. <u>Qual é o risco?</u>	ernet possam ser útei or. Só instale softwar	is, este tipo de e de editores em que

6- Clique em na opção Next.



7- Escolha o local de instalação do programa e clique em Install;

🛱 Web Server Setup: Installation Folde	er 📃 🗖 🔀
Choose a directory to install in to:	
Destination Folder C:\Arquivos de programas\WebServer	Browse
Space required: 16.5MB Space available: 57.5GB Cancel Nullsoft Install System v2.24	< Back Install

8- Clique na opção Close após o término da instalação do controle Activex.

🔀 Web Server Setup: C	ompleted		
Completed			
Show <u>d</u> etails			
		(5	
Cancel Nullsoft In	stall System v2,24	< <u>B</u> ack	lose

9- Após este procedimento a tela de visualização de imagens será aberta no Internet Explorer.

11.2. ACESSO WEB BROWSER

Através do acesso Web Browser é possível realizar operações como, Visualização das imagens, Reprodução Remota, Reprodução de Arquivos locais, Backup Remoto, Gravação Remota, Configuração Remota, Controle Câmera PTZ, Captura (Snap Shot).



11.2.1. Controles Web Browser



GRAVADOR DIGITAL DE VÍDEO DVR-HM 1- LIVE (Ao Vivo) → modo ao vivo de reprodução das imagens do DVR;

2- Remote Search (Busca Remota)→ Reprodução das imagens gravadas no DVR. Clique no item para a seguinte caixa abrir;

🗳 Search		
2009/10 dom seg ter qua qui sex sáb 4 5 6 7 8 9 11 12 12 13 14 15 15 6 10 1 11 12 12 13 14 15 15 16 17 18 18 19 201 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31	0 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 Hour 0 10 20 30 40 0 10 20 30 40 0 10 20 30 40 0 10 20 30 40 0 10 20 30 40 0 10 20 30 40 0 10 20 30 40 0 10 20 30 40 0 10 1 1 1 1 0 10 20 30 40 0 10 1 1 1 0 10 1 1 1 1 0 10 1 1 1 1 0 1 1 1 1 1 1 0 1 1 1 1 1 1 10 1 1 1 1 1 1 10 1 1 1 1 1 1 <	
Normal Motion Alarm(Event) Play Download C:\Documents and Settings\teste\V @		Selecione através do mapa de vídeo data (mês, dia, ano) e hora (hora e minuto). Clique em <i>PLAY</i> para iniciar a reprodução ou <i>DOWNLOAD</i> para o backup das imagens
Configure a local pa imagens.	ra download das	

<Nota:> No mapa de vídeo gravações em modo contínuo são mostradas em amarelo, movimento em verde e alarme em Vermelho.

Live 🔀 Remote S	earch 🦲 File Open 🕡 Setup 🛛 🐻 Capture 🧊 OSD
1294	
	Controles de Reprodução

Para voltar ao modo de visualização ao vivo, clique em LIVE.

3- File Open (abrir Arquivos)→ nesta opção é possível reproduzir arquivos de download (backup) armazenados no computador.

Abrir		
Egaminar: Documentos recentes Desktop	► ■ ► ■ ► ■	Selecione o arquivos armazenado no
Meus documentos		computador (.cms) e clique em Abrir, para iniciar a reprodução.
Meu computador Meus locais de rede	Nome do arquivo:	<u>Abrit</u> Cancelar



Para voltar ao modo de visualização ao vivo, clique em LIVE.

4- Setup (Configurações) \rightarrow É possível realizar configurações remotamente no DVR. Os itens de configurações neste menu são os mesmos descritos no Manual na seção de configurações do DVR.



<Notas:>

- Algumas configurações de Rede e Sistema não estão disponíveis para configuração Remota.

 Na configuração Remota Network (Rede)→E-mail o item SMTP não esta disponível para estes modelos de DVR, apenas utilize a opção Default (Padrão) a mesma inserida no Menu do DVR.

- Para ativar/desativar o DVR para gravar em Modo Normal (Record) ou Agenda (Schedule) selecione o item System (Sistema)→Control (Controle).

5- Capture (Capturar)→ Selecione esta opção para salvar (em .bmp ou .jpg) ou imprimir a imagem que esta sendo visualizada.

6- REC (Gravação) → Selecione esta opção para gravar remotamente as imagens que estão sendo visualizadas. As imagens serão armazenadas na pasta de download.

7- OSD (ON Screen Display)→ Ative/desative a visualização das informações das câmeras, tais como, Número da Câmera, Nome da Câmera, Hora, etc.

8- Números → Esses números são correspondentes ao canais de vídeo, clique para visualizar a câmera em modo de Tela Cheia.

9- PTZ→ Esse item mostra os botões de comando para controle de câmeras PTZ conectadas no DVR. Os comandos são os mesmos descritos no manual anteriormente.



10- Botão de Divisão de tela.

12. ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS

Sistema	
OS	Embedded Linux
Interface	Interface Gráfica (GUI)
Operação	Painel Frontal, Mouse e Controle Remoto

Vídeo		
	DVR-HM 4	DVR-HM 8
Entrada de video	4 Canais	8 Canais
Nível de Entrada	1.0 Vpp ±10% Composto de 75Ω	
Padrão de Vídeo	NTSC/PAL	
Saídas do Vídoo	1 Saída VGA	
Saluas de video	1 Saída Vídeo Composto	
Saída Analógica Spot	1 Saída Vídeo Composto	
Resolução de		
Exibição	720 x 480 (NTSC) / 720 x 576 (P/	AL)
Velocidade de		
Exibição	l empo Real	
Nome de Câmera	Max 12 Caracteres	
Divisões de Tela	DVR-HM 4	DVR-HM 8
	1 / 4 Telas	1 / 4 / 9 Telas
Seqüencial	1 ~30 Segundos	
Ajustes de Vídeo	Brilho, Contraste, Cor	

Gravação	
Compressão	H.264 - Hardware Codec
	1 ~ 7 Kbytes/frame @ 360x240
Tamanho da Imagem	2 ~ 12 Kbytes/frame @ 720x240
	4 ~20 Kbytes/frame @ 720x480
	NTSC:
	120 fps@360x240 (CIF)
	60 fps@720x240 (FIELD)
Máxima Velocidade	30 fps@720x480 (FRAME)
de Gravação	PAL:
	100 fps@360x288 (CIF)
	50 fps@720x288 (FIELD)
	25 fps@720x576 (FRAME)
Modos de Gravação	Contínuo / Detecção de Movimento / Evento de Sensores /
	Programação Agenda
Programação de	
Agenda	Por Dias da Semana / Hora e Minutos

Áudio	
Compressão	G.711
Entrada de Áudio	1 Canal
Nível de Entrada	0.5 ~1.4 Vpp @20KΩ
Saída de Áudio	1 Canal

Movimento	
Áreas de Detecção	Grid de 4x4
Níveis de	
Sensibilidade	Níveis de 1 (Baixo) ~20 (Alto)
Tempo de Gravação	10 ~300 Seg.

Alarme		
Entradas de Sensor	DVR-HM 4 4 portas NA/NF	DVR-HM 8 8 portas NA/NF
	1 Saída @ Rele	
Saída de Alarme	2A-120Vac	
	2A-24Vdc	
Tempo de Gravação	10 ~300 seg.	

Conexões	
Entrada de Vídeo	4 Canais / 8 Canais - BNC
Entrada de Áudio	1 Porta RCA
Saída e Áudio	1 Porta RCA
Saída da Vídeo	Composto / Spot - BNC
	VGA - DUSB fêmea 15 pinos
Entrada Sensor	4 Canais / 8 Canais - Bloco Terminais
Saída Alarme	Terminais - 2 pinos
PTZ (RS-485)	Terminais - 2 pinos
Ethernet	RJ-45 10/100 Base T
USB	USB 2.0 (dispositivo Memória)
	1 Entrada Mouse
HDD	1 HD Interno Padrão SATA (Máx. 1,5 TB)

Busca e Reprodução	
Método de Busca	Calendário (Data/Hora) e Eventos

Outros	
Usuários	Administrador + 5 Usuários
Permissões para	Monitoramento, Backup, Rede, Reprodução, Configuração e
Usuários	Desligar
Envio de E-mail	Para detecção de eventos como: Alarme, Perda de Vídeo, Falha de Alimentação e Falha de HD.
Serviço DDNS	dvrhost (padrão) e Dyndns
Controle de Banda	Sim (Ilimitado, 8MBPS, 4MBPS, 2MBPS, 1MBPS, 512 KBPS, 256KBPS, 128 KBPS, 64 KBPS)
Zoom Digital	Sim, x2 Vezes

Acesso Remoto	
	EMS (Enterprise Management Suite)
Ambiente de	We Browser (Internet Explorer)
Monitoramento	Mobile (Blackberry, IPhone e Dispositivo mobile com Windows
	OS)
Número de Conexões	
DVR	Máx. 3 usuário (ao mesmo tempo)

Г

Elétrica	
Alimentação	Fonte: Entrada 100 ~240 Vac / Saída 12 Vcc

Ambiente	
Temperatura de	
Operação	0 - 40°C

Física	
Peso	1,4 Kg
Dimensões	280x60x320 mm

13. LISTA DE HD COMPATÍVEIS

Fabricante	Serie	Modelo	Capacidade	Тіро
Seagate	SV35.2	ST3160815SV	160 GB	SATA
Seagate	DB35.3	ST3160215SCE	160 GB	SATA
Seagate	Barracuda	ST3250820AS	250 GB	SATA
Seagate	Barracuda7200.10	ST3250310AS	250 GB	SATA
Seagate	SV35.3	ST3250310SV	250 GB	SATA
Seagate	SV35.5	ST3250311SV	250 GB	SATA
Seagate	DB35.3	ST3320820SCE	320 GB	SATA
Seagate	SV35.2	ST3320620SV	320 GB	SATA
Seagate	Barracuda7200.11	ST3320613AS	320 GB	SATA
Seagate	SV35.2	ST3500630SV	500 GB	SATA
Seagate	SV35.3	ST3500320SV	500 GB	SATA
Seagate	Barracuda7200.12	ST3500418AS	500 GB	SATA
Seagate	SV35.5	ST3500410SV	500 GB	SATA
Seagate	SV35.2	ST3750640SV	750 GB	SATA
Seagate	Barracuda7200.11	ST3750330AS	750 GB	SATA
Seagate	Barracuda	ST31000340AS	1 TB	SATA
Seagate	SV35.3	ST31000340SV	1 TB	SATA
Seagate	SV35.5	ST31000525SV	1 TB	SATA
Seagate	Bar.7200.11	ST31500341AS	1,5 TB	SATA
Western Digital		WD2500JS	250 GB	SATA
Western Digital		WD2500AVJB	250 GB	SATA
Western Digital		WD2500AAKS	250 GB	SATA
Western Digital		WD3200AVJS	320 GB	SATA
Western Digital		WD5000AAJS	500 GB	SATA
Western Digital		WD7500AAKS	750 GB	SATA
Western Digital		WD10EACS	1 TB	SATA
Hitachi		HDP725025GLA360	250 GB	SATA
Hitachi		HDP725050GLA360	500 GB	SATA
Hitachi		HDS721010KLA330	1 TB	SATA

14. SUPORTE AO USUÁRIO

14.1. ATENDIMENTO

Caso tenha alguma dificuldade ou problema com o equipamento, temos o canal de atendimento ao usuário que está disponível no horário comercial 08:00 às 17:00 horas para melhor lhe atender.

HDL da Amazônia Indústria Eletrônica Ltda. Rod. Waldomiro Corrêa de Camargo Km 52,5 – Itu/SP – Brasil CEP: 13308-904 (11) 4025-6500 www.hdl.com.br e-mail: hdl@hdlsac.com.br

14.2. ATUALIZAÇÕES

O Firmware (Software usado no DVR), bem como, o Manual estão sujeitos alteração sem o aviso prévio, no entanto, os mesmos estarão disponíveis e sempre atualizados em nossa home Page (www.hdl.com.br) na área de suporte.

INOVAÇÃO Inteligente

GRAVADOR DIGITAL DE VÍDEO DVR-HM